

# 120739-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Ingeniørvirksomhed – Funktionskontrolle an der Fischpassage Saxfähre

OJ S 36/2026 20/02/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Tjenesteydelser

## 1. Køber

---

### 1.1. Køber

Officielt navn: Landesbetrieb für Küstenschutz, Nationalpark und Meeresschutz Schleswig-Holstein

E-mail: [poststelle.husum@lkn.landsh.de](mailto:poststelle.husum@lkn.landsh.de)

Køberens retlige status: Regional myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Miljøbeskyttelse

## 2. Procedure

---

### 2.1. Procedure

Titel: Funktionskontrolle an der Fischpassage Saxfähre

Beskrivelse: Die Funktionskontrolle dient im Wesentlichen der Feststellung, ob bzw. wie gut die eingebaute Fischpassage funktioniert. Die Funktionskontrolle ist grundlegend folgendermaßen aufgebaut: • Phase 1: Referenzzustand vor Inbetriebnahme der Fischpassage (status quo ante) • Phase 2: Jahr 1 nach Inbetriebnahme der Fischpassage • Phase 3: Jahre 2-4 nach Inbetriebnahme der Fischpassage. Ziel von Phase 1 ist die Dokumentation des Ausgangszustandes und das Erstellen einer Referenz-Artenliste für das Einzugsgebiet. Eine Bestandserfassung des status quo ante der Fischfauna im SIELZUG Saxfähre liegt aus dem Jahr 2018/2019 vor (Hempel 2019). Phase 1 ist somit abgeschlossen. Ziel von Phase 2 ist die Kontrolle der anlagebedingten Funktionsfähigkeit der Fischpassage. Ziel von Phase 3 ist die Kontrolle der standortbedingten Funktionsfähigkeit. Der Auftrag beinhaltet drei Leistungsstufen (LS): LS 1: Jahr 1, LS 2: Jahre 2-3, LS 3: Jahr 4

Identifikator for procedures: 76757c5c-3804-41f4-bcfe-e3d8bfbe856e

Intern ID: F 2025-08

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Procedures er en hasteprocedure: nej

#### 2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71300000 Ingeniørvirksomhed

Supplerende klassifikation (cpv): 71300000 Ingeniørvirksomhed

#### 2.1.2. Udførelsessted

By: Koldenbüttel

Postnummer: 25840

Landsdel (NUTS): Nordfriesland (DEF07)

Land: Tyskland

#### 2.1.2. Udførelsessted

By: Koldenbüttel

Postnummer: 25840

Landsdel (NUTS): Nordfriesland (DEF07)

Land: Tyskland

#### **2.1.4. Generelle oplysninger**

##### **Retsgrundlag:**

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

#### **2.1.6. Udelukkelsesgrunde**

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet: Ausschlussgründe gemäß § 123 oder 124 GWB, diese werden mittels Formblatt Eigenerklärung "VHB\_124" geprüft. Neben diesen Ausschlussgründen sind weitere Ausschlussgründe in den Vergabeunterlagen zu finden. Bezug zu Russland wird mit Formblatt "Verträge nach dem 09.04.2022" geprüft.

## **5. Delkontrakt**

---

### **5.1. Delkontrakt: LOT-0000**

Titel: Funktionskontrolle an der Fischpassage Saxfähre

Beskrivelse: Die Funktionskontrolle dient im Wesentlichen der Feststellung, ob bzw. wie gut die eingebaute Fischpassage funktioniert. Die Funktionskontrolle ist grundlegend folgendermaßen aufgebaut: • Phase 1: Referenzzustand vor Inbetriebnahme der Fischpassage (status quo ante) • Phase 2: Jahr 1 nach Inbetriebnahme der Fischpassage • Phase 3: Jahre 2-4 nach Inbetriebnahme der Fischpassage. Ziel von Phase 1 ist die Dokumentation des Ausgangszustandes und das Erstellen einer Referenz-Artenliste für das Einzugsgebiet. Eine Bestandserfassung des status quo ante der Fischfauna im SIELZUG Saxfähre liegt aus dem Jahr 2018/2019 vor (Hempel 2019). Phase 1 ist somit abgeschlossen. Ziel von Phase 2 ist die Kontrolle der anlagebedingten Funktionsfähigkeit der Fischpassage. Ziel von Phase 3 ist die Kontrolle der standortbedingten Funktionsfähigkeit. Der Auftrag beinhaltet drei Leistungsstufen (LS): LS 1: Jahr 1, LS 2: Jahre 2-3, LS 3: Jahr 4  
Intern ID: F 2025/08

#### **5.1.1. Formål**

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71300000 Ingeniørvirksomhed

#### **5.1.2. Udførelsessted**

By: Koldenbüttel

Landsdel (NUTS): Nordfriesland (DEF07)

Land: Tyskland

#### **5.1.3. Anslået varighed**

Startdato: 26/04/2026

Varigheds slutdato: 31/12/2029

#### **5.1.6. Generelle oplysninger**

##### **Reserveret deltagelse:**

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

Yderligere oplysninger: #Besonders auch geeignet für:freelance#

#### 5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

#### 5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Relevante uddannelses- og erhvervskvalifikationer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Als Ausschlusskriterien sind vorgesehen: • VHB 124\_LD:

Eigenerklärung zur Eignungskriterien • Nachweis über die Haftpflichtversicherung des AN

(Vermögens- und Sachschäden 250.000 €, Personenschäden 1.000.0000 €) • Formblatt

Eigenerklärung Verträge nach dem 09.04.2022 • Nachweis der Eignung (fachliche

Qualifikation der Durchführung von Elektrofischerei einer für die Leistungserbringung

vorgesehenen Person (Nachweis über Lehrgang zur Elektrofischerei oder Nachweis Fischwirt))

#### 5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=839000>

#### 5.1.12. Tilbudsvilkår

##### Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=839000>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 23/03/2026 11:00:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 5 Uger

##### Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at visse manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Nachforderung Unterlagen gemäß § 56 VgV. Von Nachforderungen ausgeschlossen sind Angebotsschreiben und Leistungsverzeichnis (Preisangaben)

##### Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 23/03/2026 11:01:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid

Yderligere oplysninger: Bieter sind am Eröffnungstermin nicht zugelassen.

##### Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Ikke tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

#### 5.1.15. Teknikker

##### Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

##### Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

#### 5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Oplysninger om klagefrister: Fristen gemäß VgV

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

## 8. Organisationer

---

### 8.1. ORG-0000

Officielt navn: Landesbetrieb für Küstenschutz, Nationalpark und Meeresschutz Schleswig-Holstein

Registreringsnummer: DE814930747

Afdeling: Vergabestelle Landesbau

By: Husum

Postnummer: 25813

Landsdel (NUTS): Nordfriesland (DEF07)

Land: Tyskland

Enhed: Vergabestelle Landesbau

E-mail: [poststelle.husum@lkn.landsh.de](mailto:poststelle.husum@lkn.landsh.de)

Telefon: 000

Fax: +49 4841 667 115

Internetadresse: [www.lkn.schleswig-holstein.de](http://www.lkn.schleswig-holstein.de)

Køberprofil: [www.evergabe-online.de](http://www.evergabe-online.de)

**Denne organisations roller:**

Køber

### 8.1. ORG-0001

Officielt navn: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Registreringsnummer: keine Angaben

Afdeling: Vergabekammer Schleswig-Holstein

By: Kiel

Postnummer: 24105

Landsdel (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)

Land: Tyskland

Enhed: Vergabekammer Schleswig-Holstein

E-mail: [vergabekammer@wimi.landsh.de](mailto:vergabekammer@wimi.landsh.de)

Telefon: 000

Fax: 49 431 988 4702

Internetadresse: [www.schleswig-holstein.de/DE/landesregierung/themen/wirtschaft/vergabekammer](http://www.schleswig-holstein.de/DE/landesregierung/themen/wirtschaft/vergabekammer)

**Denne organisations roller:**

Organisation med ansvar for klager

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

### 8.1. ORG-0002

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

By: Bonn

Postnummer: 53119  
Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Land: Tyskland  
E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefon: +49228996100  
**Denne organisations roller:**  
TED eSender

## Oplysninger om bekendtgørelsen

---

Bekendtgørelsens ID: 58ee46b7-51bb-4afe-be5a-4aaac51d6209 - 01  
Formulartype: Konkurrencevilkår  
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen  
Bekendtgørelsesundertype: 16  
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 18/02/2026 16:10:39 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid  
Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk  
Bekendtgørelsesnummer: 120739-2026  
EUT-S-nummer: 36/2026  
Offentliggørelsesdato: 20/02/2026